

Olbernhauer REITERLEIN



AMTSBLATT DER STADT OLBERNHAU

21/11



7. Jahrgang
20. Oktober 2011



Amtliche
Bekanntmachungen

Halloween-Party
für Kinder

Veranstaltungs-
kalender



Sport- und
Vereinsnachrichten

Stadtwerke Olbernhau
informieren

Museumsabend im Olbernhauer Museum

Kay Meister erklärte die wunderbare Welt der Pilze.

Fotos: Fotoatelier Schmidt - Inh. Kristian Hahn

Redaktionsschluss für die
nächste Ausgabe ist der:
01.11.2011, 13.00 Uhr

Für **dringende** Angelegenheiten bestehen in der Stadt Olbernhau ständige Bereitschaftsdienste. Sie sind zu folgenden Zeiten unter folgenden Rufnummern zu erreichen:

Stadtverwaltung Olbernhau

- Während der Dienstzeit 15-0, außerhalb der Dienstzeit 15-100;

Wohnwerke Olbernhau GmbH

- Während der Dienstzeit 6600600, außerhalb der Dienstzeit 15-100, nur an Wochenenden 0172-2818895

22. Olbernhauer Stadtratssitzung

Zur 22. öffentlichen Sitzung des Stadtrates der Stadt Olbernhau wird am Donnerstag, dem 03. November 2011, 18.30 Uhr in das große Sitzungszimmer des Rathauses eingeladen.

Tagesordnung (öffentlicher Teil)

1. Eröffnung der Sitzung, Begrüßung, Feststellung der Beschlussfähigkeit durch den Bürgermeister
2. Bestätigung der Tagesordnung
3. Bestätigung der Niederschrift der 21. Sitzung des Stadtrates der Stadt Olbernhau
4. Bekanntgabe der Beschlüsse der 21. Sitzung des Stadtrates der Stadt Olbernhau
5. Informationen, Hinweise, Anfragen
6. Bürgerfragestunde

7. Informationsvorlage:
Beteiligungsbericht der Stadt Olbernhau (Stand 31.12.2010)
8. Vorlage Nr. 178/11:
Verkauf des Flurstückes 41/56 der Gemarkung Olbernhau an Bernd und Ingeburg Gläser, wohnhaft in 09526 Olbernhau, Stadtgutweg 17 b
9. Vorlage Nr. 179/11:
Grundstückstausch von Flächen der Stadt Olbernhau mit Flächen des Glaswerkes Olbernhau im Zusammenhang mit dem Neubau der Teilortsumgehung der S 214/S 216 und der Verlegung des Dörfelbaches in der Gemarkung Olbernhau
10. Vorlage Nr. 180/11:
Grundstückserwerb von Flächen der DB Netz AG im Zusammenhang mit dem Neubau der Teilortsumgehung der S 214/S 216 und der Errichtung der ÖPNV/SPNV Verknüpfungsstelle am Bahnhof Olbernhau
11. Vorlage Nr. 181/11:
Auftragsvergabe der Breitbanderschließung der Ortslagen Oberneuschönberg und Hirschberg im Rahmen der Förderung lt. ILE-RL 2007 nach Pkt. A.1.4 an die Telekom Deutschland GmbH (Kooperationsvertrag)
12. Vorlage Nr. 182/11:
Mehrkosten Bauvorhaben „Hochwasserschutzmaßnahmen Reuersdorfer Bach“

Dr. Steffen Laub
Bürgermeister



Informationen

Bürgermeisterwahl Stadtbergen

In einer Stichwahl am 09. Oktober 2011 wurde Paulus Metz (CSU) als neuer 1. Bürgermeister unserer Partnerstadt Stadtbergen gewählt. Herr Paulus Metz war bisher 2. Bürgermeister von Stadtbergen. Im Namen der Olbernhauer Bürgerschaft habe ich die herzlichsten Glückwünsche übermittelt.

Dr. Steffen Laub, Bürgermeister

Dankeschön für ein gelungenes Herbstfest

Vom 30. September bis 03. Oktober konnte der Fremdenverkehrsverein Olbernhau e.V. und mit ihm zahlreiche Gäste sein nunmehr 16. Olbernhauer Herbstfest feiern. Ausnahmslos allen bei der Organisation und der Durchführung Beteiligten möchten wir für das gelungene Fest danken.

Besonderer Dank für ihre Unterstützung gilt der Stadtverwaltung Olbernhau, den Mitarbeitern des Tourist-Service, Herrn Peter Tippmann für die Betreuung des Festzeltes und natürlich unseren Mitgliedern für das fleißige Kuchenbacken und die Betreuung des Kaffee- und Kuchenstandes. Tolles Dekomaterial in Form von Zierkürbissen erhielten wir von den Gartensparten „Am Hexenberg“ und „Am Pfarrweg“. Dankend erwähnen möchten wir auch den Posauenchor der Kirche Olbernhau, welcher die Eröffnung des Herbstmarktes in gewohnter Qualität musikalisch umrahmt hat sowie Andrea Hengst von Stockhausen, welche mit einem interessanten Mitmach-Theater das Programm bereicherte. Für unsere kleinen Gäste stand außerdem eine Hüpfburg der Stadtwerke Olbernhau zur Verfügung und die mobile Bastelwerkstatt von Stockhausen am Samstag und vom Netzwerk Saluto am Sonntag wurden rege in Anspruch genommen. Der Pferdehof Trinks aus Pfaffroda ließ Kin-

derherzen bei einem Ritt durch den Stadtpark höherschlagen. Ein herzliches Dankeschön auch an unsere fleißigen Plakettenverkäufer (Roberto Matthes, Josephine Schmerler, Jonas Jablinski, Dominik Müller, Tessa Möckel, Tabea Hammerschmidt, Paula Richter, Julia Steinert sowie Alexander und Sebastian Gude) sowie an die Künstler der tollen Werke zum Vogelhäuschen-Wettbewerb. Ein großer Anziehungspunkt war die Modenschau mit CF Trend Moden aus Marienberg. Aber auch alle hier nicht genannten Helfer waren wichtig für das Gelingen unseres jährlichen Vereinsfestes, auch ihnen ein großes Dankeschön. Die gute Zusammenarbeit ist uns Ansporn für das 17. Olbernhauer Herbstfest 2012.

Katrin Gude
Geschäftsführerin Fremdenverkehrsverein Olbernhau e.V.

Aufruf zur Teilnahme am Bundesprogramm „Toleranz fördern – Kompetenz stärken“

Die Stadt Olbernhau, die Städte Pfaffroda, Zöblitz und die Verwaltungsgemeinschaft Seiffen haben die Absicht, eine weitere Förderung durch das Bundesprogramm für das Haushaltsjahr 2012 zu beantragen.

Gemeinnützige Projektträger der genannten Kommunen sind hiermit aufgerufen, ab 15. November 2011 ihr Interesse an der Mitarbeit im Lokalen Aktionsplan zu bekunden. Eine Interessensbekundung sollte Trägerdaten, Titel, Zeitraum, Kosten und eine kurze inhaltliche Beschreibung des Projekts beinhalten und sich in die Zielstellungen der Lokalen Strategie einreihen. Es wird darauf hingewiesen, dass insbesondere Projekte mit nachhaltiger Wirkung und zur Kooperation bereite Träger gesucht und vorrangig gefördert werden. Informationen finden sich in Facebook unter „Lokaler Aktionsplan Olbernhau“ und können jeden Donnerstag von 9.00 bis 14.00 Uhr im Rathaus Olbernhau, Zimmer 313 sowie im Hauptamt Olbernhau erfragt werden. Auch telefonische Anfragen werden unter der Nummer 03771 499 455 entgegengenommen und beantwortet.



Im Rathaus Olbernhau, Hauptamt, ist die schriftliche Interessensbekundung auch einzureichen.

Diese erste Ausschreibung endet am 31. Dezember 2011.

Lorenz, Hauptamt

Treffpunkt Bibliothek – Information hat viele Gesichter Bundesweite Bibliothekswoche vom 24. bis 31. Oktober 2011

Programm der Stadtbibliothek Olbernhau

- 25.10.2011, 16.30 Uhr **lesen & lauschen**
Vorlesegeschichte(n) für Kinder ab ca. 5 Jahren
- 26.10.2011 19.00 Uhr **Chaos oder Chance**
Aufmerksamkeits-Defizit-Hyperaktivitäts-Störung von der Geburt bis zum Berufseintritt
Lesung mit Ramona Wiedemann
- 30.10.2011 14.00-17.00 Uhr **Lese-Café**
Kaffee, Kuchen, stöbern im Bibliotheksbestand, Spiele, Rätsel...

Stadtbibliothek Olbernhau

Entdeckungen auf dem Naturlehrpfad Gabrielahütten

Am Sonntag, dem 23.10.2011, findet eine Wanderung auf dem Naturlehrpfad Gabrielahütten statt. Die ca. 22 km lange Tour führt von Brandau über das Töltzschtal, Maly Haj nach Böhmisches-Katharinaberg. Von dort geht es mit dem Bus wieder nach Brandau zurück. Start ist 8.00 Uhr am Grenzübergang Brandau. Anmeldung bis 21.10.2011 bei Yvonne Scholz, 037360/71467.

Gude, Tourist-Info

Zwei Feiertage und die Schulferien machen die Blutversorgung im Oktober zum Problem

Durch die hohe Hilfsbereitschaft in Sachsen konnte die Blutversorgung bisher, trotz vieler Probleme, auch in diesem Jahr stabil gesichert werden. Mit ca. 6 Blutspenden im Jahr pro 100 Einwohner liegt der DRK-Blutspendedienst in Sachsen im Vergleich zu anderen Bundesländern im oberen Drittel. Grundlage dafür waren die vielen uneigennütigen Blutspender. Ihnen gebührt höchster Dank und Anerkennung! Zahlreichen Patienten konnte bei Krankheit oder nach Unfällen mit Blutkonserven geholfen werden.

Im Oktober gibt es durch die zwei Feiertage und zwei Wochen Schulferien eine neue Herausforderung. Deshalb werden dringend alle Blutspender gebeten, die Blutspenderaktionen zu besuchen. Gleichzeitig ist jeder Neuspender herzlich willkommen. Blut spenden kann man im Alter von 18 bis 71 Jahren (Neuspender bis 65). Mitzubringen braucht man nur seinen Personalausweis und den Willen zu helfen. Angst braucht niemand zu haben, da in jedem Fall die Spendefähigkeit von einem Arzt und durch eine Blutuntersuchung vor der Spende überprüft wird.

Das Rathaus der Stadt Olbernhau bleibt am 10. November 2011 ganztägig auf Grund einer Weiterbildung geschlossen. In dringenden Fällen ist der Diensthabende der Stadt Olbernhau unter folgender Telefonnummer erreichbar: 037360/15-100.

Die nächste Möglichkeit zur Blutspende besteht am: **Mittwoch, dem 26.10.2011, zwischen 15.00 und 19.00 Uhr in der Freiwillige Feuerwehr Olbernhau, Bahnhofstraße 4.**

Eberle, DRK-Blutspendedienst Sachsen

Der Landschaftspflegeverband „Zschopau-/Flöhatal“ e.V. informiert: Förderung von Naturschutzmaßnahmen vereinfacht

Der Freistaat Sachsen will mehrere Naturschutzmaßnahmen für Bürger, Verbände, Landwirte und Kommunen attraktiver machen und hat deswegen in der Richtlinie „Natürliches Erbe“ die Förderangebote für die Umsetzung von Naturschutzmaßnahmen verbessert. Für zahlreiche Maßnahmen (z. B. die Anlage von Feldhecken und Streuobstwiesen oder die Pflege von Feldhecken) wird die Förderung künftig anhand fester Kostensätze gewährt. Nähere Informationen zur Förderung der Naturschutzmaßnahmen erhalten Sie bei den Mitarbeitern des Landschaftspflegeverbandes „Zschopau-/Flöhatal“ e.V. in Pobershau, Tel. 03735/66812-31.

Landschaftspflegeverband „Zschopau-/Flöhatal“ e.V.

Sonderausstellung schließt ihre Pforten

Noch bis zum Sonntag, den 30. Oktober 2011, kann unsere Sonderausstellung „Lebensmomente – Menschen aus der Heimat“ besichtigt werden. Zu sehen sind dabei insgesamt 72 Fotografien von Menschen aus dem Erzgebirge, welche der Hobbyfotograf Robert Werner aus Hallbach in der Schwarz-Weiß-Technik ausgestellt hat. Geöffnet ist von Dienstag bis Sonntag von 15.00 bis 20.00 Uhr, der Eintritt ist frei.

B. Kriwaczek, Leiterin „Haus der Begegnung“

Ansichtskarten aller Art, Wendt & Kühn Figuren, Holzspielzeug & Weihnachtssachen vor 1945 kauft 037294/7271.



Wie das Hammerwerk Rothenthal zum Wohlstand des Rittergutes Olbernhau beitrug

Was weiß die Geschichtsschreibung von Faktor Rohdt? Gibt es die Pfübe wirklich erst seit 1713? Wie kam es zu den hohen Abgaben, die das Hammerwerk Rothenthal an das Rittergut im Dorf Olbernhau leisten musste? Welche Rolle spielte das Vorwerk Grünwald als Bindeglied?

Diese und noch viele andere Fragen wird Ilona Kaden aus Rothenthal anhand von Originalfakten und Karten aus den Staatsarchiven Dresden, Chemnitz und Freiberg sowie den Kirchenbüchern aus Olbernhau erörtern und einen Einblick in die Geschichte aus den frühesten Jahren der Besiedlung unseres Gebietes von 1565 bis 1761 geben.

Zu diesem hochinteressanten Vortrag laden wir am Mittwoch, dem 26. Oktober 2011, um 19.00 Uhr, in das „Haus der Begegnung“ Rothenthal ein.

B. Kriwaczek

Leiterin „Haus der Begegnung“

„Hendrik-Seibt Abend“

Mit dem Start in die diesjährige Herbst/Wintersaison und aufgrund nicht nachlassender Nachfrage bieten wir natürlich auch wieder unsere beliebten „Hendrik-Seibt-Abende“ an. Die erste Veranstaltung findet am Samstag, dem 22. Oktober statt. Bei diesem humorvollen Abend in frischer erzgebirgischer Mundart werden Ihre Lachmuskeln wieder so richtig strapaziert. Dafür sorgen wie immer Hendrik Seibt und Andre Reichl. Das Programm beginnt um 20.00 Uhr. Wir bitten um Kartenvorbestellung (Preis 7 €), Dienstag bis Sonntag von 15.00-20.00 Uhr unter Telefon (037360) 20051.

B. Kriwaczek, Leiterin „Haus der Begegnung“

Dietze & Partner
Rechtsanwälte

 **Verkehrsrecht**

Wann darf die Bußgeldstelle das Führen eines Fahrbuches anordnen?

www.anwaltskanzlei-dietze.de

Kanzlei Olbernhau
Rechtsanwalt Dr. Albrecht Dietze
Fachanwalt für Verkehrsrecht

RECHTSBERATUNG
DIE INS GEWICHT FÄLLT

- Anzeige -

Bekanntmachung des Abwasserzweckverbandes Olbernhau für die Einwohner von Blumenau

Der Abwasserzweckverband Olbernhau gibt bekannt, dass

ab 01.11.2011 bis 30.11.2011

alle abflusslosen Gruben entsorgt werden, welche nach den Bestimmungen der Entsorgungssatzung des Abwasserzweckverbandes Olbernhau der jährlichen Entsorgungspflicht unterliegen.

Für die Entsorgung des Schlammes aus Kleinkläranlagen gilt die Entsorgungspflicht ab 01.01.2010 alle 2 Jahre. Vereinbarungen, welche in der Vergangenheit hinsichtlich des Entsorgungszeitraumes bei Kleinkläranlagen getroffen wurden, haben keine Gültigkeit mehr. Vollbiologische Kleinkläranlagen werden entsprechend dem Wartungsprotokoll entsorgt.

In Blumenau erfolgt die Entsorgung der Kleinkläranlagen im Jahr 2011 – für das Jahr 2012 wird die Entsorgung der Kleinkläranlagen ausgesetzt.

Sofern eine Entsorgung nicht erforderlich ist, insbesondere bei unbewohnten und auch sonst nicht genutzten Grundstücken, hat dies der Grundstückseigentümer dem Verband schriftlich mitzuteilen. Die Entsorgungssatzung des Abwasserzweckverbandes Olbernhau liegt zur Einsichtnahme in unserem Kundenbüro Am Alten Gaswerk 1 in Olbernhau und darüber hinaus in der Stadtverwaltung Olbernhau aus. Der Bedarf etwaiger zusätzlicher Entsorgungen von abflusslosen Gruben kann rechtzeitig beim Abwasserzweckverband Olbernhau angemeldet werden. Hierfür stehen Ihnen die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter während der Geschäftszeiten unter der Telefonnummer 037360 - 660033 zur Verfügung. Bitte gewähren Sie den Zutritt zu den Grundstücken. Bei vergeblicher Anfahrt des Objektes durch das Entsorgungsunternehmen werden die entstandenen Kosten in geeigneter Form dem betreffenden Grundstückseigentümer in Rechnung gestellt. In dringenden Fällen ist eine Terminvereinbarung innerhalb des Entsorgungszeitraums möglich, unter Tel.: 03735/914515. Änderungen sind vorbehalten.

Dobrzynski, Geschäftsführer Stadtwerke Olbernhau GmbH
- Geschäftsbesorger für AZV Olbernhau -

Erinnerungen an Gabrielahütten

Letztmalig ist in einer 3. Auflage mit kleiner Stückzahl die Broschüre „Erinnerungen an Gabrielahütten“ erschienen. In ihr beschreibt der Verfasser, die Geschichte des ehemals kleinen Ortes im Töltschbachtal im Kreis Komotau.

Zu erwerben bei:

Josef Kempf, Hauptstraße 14,
09477 Jöhstadt/OT Schalzgrube



Am 26.10.2011 bleibt das Standesamt Olbernhau wegen Weiterbildung geschlossen.

Neugebauer Standesbeamtin

Vermiete 2-Raum-Wohnung, 45 m², EG, Stadtkern von Marienberg, 2010 saniert, FB-Hzg., Bad m. Wa. u. Du.; Tel. 0172/7061545

Vermiete 3-Zi.-Whg. im Zentrum v. Olbernhau, (Hochterrasse + Stellplatz), 65 m², KM: 275 Euro; **Tel.: 0151/23211847**



Halloween-Party für Kinder im HdB Rothenthal

Am Montag, dem 31. Oktober 2011, steigt um 15.00 Uhr unsere lustige „Gruselparty“ im Haus der Begegnung Rothenthal. Bei super Musik und tollen Spielen wird es sicherlich wieder viel Spaß geben. Für eine kleine Stärkung zwischendurch ist die „Monster-Bar“ geöffnet. Einlass ist allerdings nur in gespenstischer Verkleidung. Zum Abschluss findet um 18.00 Uhr ein Lampion- und Fackelumzug statt. Die Fackeln können hier gekauft werden, Lampions müsste jeder selbst mitbringen. Der Eintritt kostet 1 €.

B. Kriwaczek
Leiterin „Haus der Begegnung“

- Anzeige -

eco-Prämie!
€ 1.200

Abb. zeigt Sonderausstattung gem.

Die OPEL eco-AKTIONSWOCHEN

**ERST BEIM KAUF, DANN
BEIM TANKEN SPAREN.**



Wir leben Autos.

Mit Opel wird Mobilität heute schon sparsamer. Das bedeutet weniger Spritkosten für Sie und geringere Emissionen für die Umwelt. Steigen Sie jetzt auf einen verbrauchsarmen Opel Astra um, und Sie erhalten von uns 1.200,- € eco-Prämie¹ für Ihren Pkw.

50 %
auf Vollkasko²



Die PKW Anschlussgarantie für Ersthalter nach den Bedingungen der CG Car-Garantie Versicherungs-AG bis max. 160.000 km. Der Garantiespruch ist auf den Zeitwert des Fahrzeuges zum Eintritt des Garantiefalles begrenzt. Bei allen teilnehmenden Opel Partnern. Mehr Informationen auf www.opel-garantie.de

JETZT PROBE FAHREN!

¹ Angebot ist gültig bei Inzahlunggabe eines Gebrauchtwagens, der zum Zeitpunkt der Inzahlunggabe mindestens 6 Monate ununterbrochen auf den Kunden des Angebots zugelassen ist. Sie erhalten die eco-Prämie zzgl. zum Inzahlunggabeangebot für Ihren Gebrauchtwagen. Eine Barauszahlung ist nicht möglich. Angebot ist gültig bis zum 30.11.2011 und nicht kombinierbar mit anderen Angeboten. Weitere Informationen erhalten Sie bei uns.

² Im ersten Jahr zahlen Sie bei Abschluss einer Kfz-Haftpflicht- und Vollkaskoversicherung nur die halbe Vollkaskoprämie. Das Angebot der Opel Händler VersicherungsService GmbH ist gültig bis 31.12.2011 für Privat- und Gewerbekunden mit Fuhrparks bis zu 24 Fahrzeugen und gilt für ausgewählte Neuwagen. Versicherer: Allianz Versicherungs-AG.

**AUTOMOBILE
Lorenz**

Automobile Lorenz OHG
Am Walzwerk 2 - 09526 Olbernhau
Telefon 037360 / 1660 - Fax 16620
www.automobile-lorenz.com

Liebe Blasmusikfreunde!

Zum Saisonabschlusskonzert 2011
am 30.10.2011, ab 11.00 Uhr, laden die
„**Berglandmusikanten**“ aus Olbernhau
alle Blasmusikfreunde aus nah und fern in den Saal
der Firma „Laser-Tech“ (Dörfelstraße 14) nach Olbernhau ein.

Als Gäste begrüßen wir ganz herzlich die
„**Original Muldentaler Musikanten**“
die zum ersten mal hier in Olbernhau musizieren werden.



Wir freuen uns schon heute auf Sie. Sichern Sie sich jetzt Ihre
Eintrittskarten für diesen Saisonabschluss 2011 in Olbernhau.

**Kartenvorbestellung sind ab sofort unter der
Tel.: 0172/9947868 möglich!**

Für das leibliche Wohl ist ebenfalls wieder bestens gesorgt!

Achtung !!! Am 25.11.2011 präsentieren Ihnen die Berglandmusikanten ihre
erste eigene DVD. Beginn: 19.00 Uhr in den Räumen der Loser Turnhalle
(Grunthaler Straße / gegenüber vom Autohaus Skulptner und Kadant)

Programminfos für die Woche ab 21.10.2011

MEF - Programmtipps

- Deutsche Meister bei Rund um Zschopau ermittelt
- Buch 50 Jahre MC MZ vorgestellt
- Umweltallianz Sachsen - Urkunde an Ergeb. Landbäckerei Drebach
- Preise bei Tradition und Form verliehen
- Richtfest an Zschopauer Lernschwimmhalle

und vieles mehr lesen Sie in unserer Bildschirmzeitung
oder im MEF - Videotext ab Seite 120

mehr Informationen:

www.mef-line.de

Viel Spaß beim Zuschauen !!!

Programmbeginn täglich:

10:00 - 15:00 - 18:00 - 21:00 Uhr

Sendung verpasst?

Beiträge und Berichte auf DVD oder VHS

Infos: 03735 266 270 - info@mef-line.de

Die Sendezeiten erfahren Sie in unserer Bildschirmzeitung - Angaben ohne Gewähr - Änderungen vorbehalten!

**Das nächste Amtsblatt erscheint am 04.11.2011,
Redaktionsschluss ist am 01.11.2011, 13.00 Uhr**
Manuskripte und Beiträge können in der Stadtverwaltung oder
in der Design Company (Albertstr. 11) abgegeben werden.

Jugend- u. Kulturzentrum „Theater Variabel“

Samstag, 22.10.2011, 20.30 Uhr
Ein Mann gibt Auskunft

mit Johannes Kirchberg

Sonntag, 23.10.2011, 10.30 Uhr
Tülliknüllifüllli – Drei kleine Schweinchen

Puppentheater ab 4 Jahre mit: Theater Plauen-Zwickau

Samstag, 29.10.2011, 20.30 Uhr
Ende der Sommerzeit

Ein szenisch-musikalisch-literarischer Abend

Eigene Werke werden gelesen von: Beate Ballay, Elia van Scirouvs-ky, Annabel (Mona Seifert) und Christian Keilig, Wolfram Liebing

Sonntag, 30.10.2011, 10.30 Uhr
PREMIERE zum Theaterprojekt in den Herbstferien

Nach einer Woche Theater spielen, Text lernen, singen, tanzen und Kulissenbau präsentieren die Teilnehmer des Theaterprojekts in den Herbstferien „ihr“ Theaterstück.

Evelyn Meyer, Team Jugend- u. Kulturzentrum „Theater Variabel“

Buchlesung

Frau Angela Erber aus Pfaffroda-Schönfeld präsentiert am 12.11.2011, um 16.00 Uhr, im Hotel „Bielatal“ in Hallbach eine Buchlesung. Karl-Heinz Schmalfuß: „Innenansichten, 30 Jahre Dienst im Ministerium des Innern der DDR – Ein General meldet sich zu Wort“. Der Eintritt ist frei, was eine kleine freiwillige Spende für die Absicherung der Veranstaltungsreihe nicht ausschließt!

Angela Erber



der neue Katalog ist da!
Weihnachtskarten aus dem Erzgebirge 2011

Wunderschöne Weihnachtskarten mit erstklassigen traditionellen Motiven, grafisch interessanten und moderneren Sujets sind wieder in einem reichhaltigen Katalog vereint. Für Geschäftskunden sind zusätzlich zu unserer Auswahl auch individuelle Einträge möglich. Bestellen Sie den Katalog per Telefon unter 03715 91640 oder gehen Sie online - im Internet unter www.buchschätze.de ist alles zu finden.

Druck- und Verlagsgesellschaft Marienberg mbH
 Industriestraße 7 · 09496 Marienberg · Telefon: 03735 91640
 Besuchen Sie auch unseren Onlineshop: www.buchschätze.de

Veranstaltungskalender

Olbernhauer Veranstaltungen – Oktober

20.10.	20.00 Uhr	Hendrik-Seibt-Abend, HdB
22.10.	14.30 Uhr	Benefizkonzert–Jubiläumsveranstaltung 20 Jahre „De Flöhätole“ im Jugend- und Kulturzentrum Theater „Variabel“
	20.30 Uhr	„Ein Mann gibt Auskunft“ Jugend- und Kulturzentrum Theater „Variabel“
	21.30 Uhr	Oldie Nacht, Halle
23.10.	10.30 Uhr	„Tülliknüllifüllli – Drei kleine Schweinchen“ Jugend- und Kulturzentrum Theater „Variabel“
24.-28.10.		Theater-Ferienprojekt „Zwischen Berg und Tal“ Jugend- und Kulturzentrum Theater „Variabel“
25.10.	16.30 Uhr	Sprechstunde der Ortsteilverwaltung Rothenthal, HdB
26.10.	19.00 Uhr	„Wie das Hammerwerk Rothenthal zum Wohlstand des Rittergutes beitrug“ Vortrag von Ilona Kaden, HdB
28.10.	19.30 Uhr	„Olbernhauer Museumsabend“ – Spielzeugland im böhmischen Erzgebirge, Museum Olbernhau
29.10.	19.00 Uhr	Verleihung der „Silbernen Reiterleins“, TIVOLI
	20.30 Uhr	„Ende der Sommerzeit“, Jugend- und Kulturzentrum Theater „Variabel“
	21.30 Uhr	Jägermeister Nacht, Halle
30.10.	10.30 Uhr	„Zwischen Berg und Tal“ Premiere Theater-Ferienprojekt, Jugend- und Kulturzentrum Theater „Variabel“
	10.30 Uhr	Konzert der „Berglandmusikanten“ e.V., Saal der Fa. Laser-Tech
	14-17 Uhr	„Lesecafe“ in der Olbernhauer Stadtbibliothek
	21.30 Uhr	Crazy Halloween Experience, Halle
31.10.	15.00 Uhr	Halloween-Party für Kinder, HdB
	18.00 Uhr	Lampion- und Fackelumzug, HdB
04.11.	19.30 Uhr	„Olbernhauer Museumsabend“ – Niedberg einmal anders / Spekulative Gedanken zu einem Altthema, Museum Olbernhau
05.11.	20.00 Uhr	Zu Gast bei live in der Kneipe: North Sea Gas-Schottland, Wirtshaus
	20.30 Uhr	„Ein€Oper“, Jugend- und Kulturzentrum Theater „Variabel“
	22.30 Uhr	Ausstellungseröffnung „Schwarz-Malerei II“ Jugend- und Kulturzentrum Theater „Variabel“
06.11.	09.30 Uhr	Olbernhauer Tälerwanderung – Flöhatal Treffpunkt: Saigerhütte/Hüttenladen
	10.30 Uhr	„Rumpelstilzchen“ Jugend- und Kulturzentrum Theater „Variabel“
	16.30 Uhr	Konzert mit „Collegium musicum Olbernhau“ in der Stadtkirche

Schnitzzirkel Olbernhau: dienstags, 19.30 Uhr Theater Variabel

Klöppeltreff Rothenthal: dienstags, 19.00 Uhr im HdB

Schachclub der SG Nieder- und Kleinneuschönberg: dienstags, 19.00 Uhr, Turnhalle Niederneuschönberg

bis 30.10.

Sonderausstellung „Lebensmomente – Menschen aus der Heimat“ Fotografien in schwarz/weiß von Robert Werner aus Hallbach im Haus der Begegnung Rothenthal, Talstraße 47
 Geöffnet: Täglich 15.00 – 20.00 Uhr, Montag geschlossen

bis 31.10.

Sonderausstellung „Künstlerische Textilgestaltung“ von Lieselotte Auerbach im Museum Olbernhau, Markt 7
 Geöffnet: Di.-Fr. 10.30 – 16.30 Uhr, Sa/So/Feiertage 12.00 – 16.30 Uhr

bis 11.11.

Ausstellung – Bilder von Sylva Prchliková in der GALERIE Stadtwerke Olbernhau GmbH, Am Alten Gaswerk 1
 Geöffnet: Mo.- Fr. 09.00 – 12.00 Uhr / Di. und Do. 13.00 – 18.00 Uhr

bis 18.11.

Ausstellung – „Verschiedene Werke aus der Manufaktur“ – Manufaktur Klaus Kolbe KG in der Volksbank Mittleres Erzgebirge eG Olbernhau, Zöblitzer Str. 2
 Geöffnet: Mo., Di., Do. 8.30 – 18.00 Uhr, Mi. und Fr. 8.30 – 12.30 Uhr



Sportinformationen

SV Olbernhau

Ergebnisse

Zschopautal 1 – SVO 1 6 : 1
(Tor: Pascal Spartmann)

Nachtrag Torschützen / Nachwuchs

Annaberg A – SVO/Deutschneudorf A 15 : 1
(Tor: Braun)

Pockau/SVO B – Zöblitz/Pobershau B 6 : 0
(Tore: Sacher 4x, Dittrich, F. Seifert)

SVO/Pockau C – Mildenau C 7 : 1
(Tore: Brandt 2x, Lazarov, Löffler, Lissel, H. Hildebrand, Hoffmann)

SVO D – Pockau D 10 : 1
(Tore: E. Müller 4x, F. Müller 3x, Domke, Richter, Ajjar)

SVO F – Scharfenstein 15 : 0
(Tore: Spartmann 5x, Müller 3x, Schaller 3x, P. Domke 2x, Oesterreich, Bessner)

Pfaffroda D – SVO D (NH Pu.) 3 : 1
(Tor: F. Müller)

Dittmannsdorf C – SVO/Pockau C (NH Po.) 0 : 4
(Tore: Löffler 2x, Jänicke, Hoffmann)

Vorschau

Sonnabend, 22. Oktober

SVO/Deutschneud. A – Annaberg A (NH) 13.00 Uhr

Sonntag, 23. Oktober

SVO 1 – Lengefeld 1 15.00 Uhr
Vorspiel 13.00 Uhr

Matz/SVO - Änderungen möglich -

SG Blumenau

Ergebnis:

Börnichen 2 – Blumenau 1 : 2
Tore: Wenzel, K. Müller

Vorschau:

23.10.2011, 13:00 Uhr in Olbernhau
Blumenau – Lengefeld 2

30.10.2011, 12:00 Uhr
Pockau 2 – Blumenau

Müller - Änderungen möglich -

Vereinsnachrichten TSV Olbernhau



Röhrgrabenlauf am 08.10.11 in Ehrenfriedersdorf

AK 13	Marie Zedler	5 km	1. Platz
AK 15	Max Maier	5 km	3. Platz
AK 15	Christian Wehr	5 km	5. Platz

Freier/Tanneberger
SV Olbernhau

Olbernhauer Serviceseite

Rechtsberatung

CHRISTOPH BUSSMANN
RECHTSANWALT

GRÜNTHALER STRASSE 4 TEL: 03 73 60 / 7 50 69
09526 OLBERNHAU FAX: 03 73 60 / 7 50 66

Baumaschinenvermietung

MASCHINENBAU

Christian Werzner

Baumaschinen/Drucklufttechnik
Forstbedarf/Gartengeräte

Am Walzwerk 6

Tel. 03 73 60 / 7 28 92

Fax 03 73 60 / 7 28 83

09526 Olbernhau

täglich 6.30 – 18.00 Uhr • Samstag 7.30 – 12.00 Uhr

- Anzeigen -

Wunschbaumaktion 2011

Auch in diesem Jahr wollen die Initiatoren die Wunschbaumaktion durchführen. Stadtverwaltung Olbernhau, ev. Kirchgemeinde Olbernhau, Volksbank Mittleres Erzgebirge e.G sowie die Fördergemeinschaft Olbernhau werden zur Weihnachtszeit die Bürger, Einwohner, Freunde und Firmen aufrufen für je 15 EUR einen symbolischen „Stern“ in der Volksbank zu erwerben. Mit dem Erlös werden Kinderwünsche erfüllt, die sonst keinen reichlich gedeckten Gabentisch vorfinden. Bitte unterstützen auch Sie schon jetzt durchs weitersagen diese Olbernhauer Aktion.

Olbernhauer Wunschbaum Aktion

Schenken Sie Freude, die ankommt.

Mit dem Kauf eines Sterns im Wert von 15 Euro erhält ein Olbernhauer Kind ein Weihnachtsgeschenk.

Helfen Sie mit!

Eine Aktion der Stadtverwaltung Olbernhau, Ev. Luth. Kirchgemeinde Olbernhau, Volksbank Mittleres Erzgebirge e.G., Fördergemeinschaft Olbernhau.

Sterne erhalten Sie in der Volksbank - Zöblitzer Str. 2.



Wir schaffen Verbindungen!

Abrechnungsangelegenheiten: Tel.: 037360/ 66 00 33
 Technische Angelegenheiten: Tel.: 037360/ 66 00 44

S T A D T W E R K E O L B E R N H A U G M B H

Öffnungszeiten:
 Mo-Fr
 9-12 Uhr

Di & Do
 13-18 Uhr



Galerie:

**AUSSTELLUNG
 GALERIE**



STADTWERKE OLBERNHAU GmbH
 Am Alten Gaswerk 1

Bilder von Sylva Prchliková
 Ausstellung vom 21.10.2011 bis 11.11.2011



Vernissage am 20.10.2011 um 18.00 Uhr
 mit einem Eröffnungswort von Frau Dr. Svacinová

Öffnungszeiten

Montag bis Freitag: 09.00 - 12.00 Uhr
 Dienstag und Donnerstag: 13.00 - 18.00 Uhr

Liebe Leserinnen und Leser des
OLBERNHAUER REITERLEIN,
 sehr geehrte Kunden und
 Geschäftspartner,

die Stadt Olbernhau und die Stadtwerke
 Olbernhau GmbH unterzeichneten am
 31.03.2010 auf der Grundlage des
 Stadtratsbeschlusses vom 05.11.2009
 den Stromkonzessionsvertrag die
 Ortsteile Rothenthal und Blumenau
 betreffend. Seit 2010 verhandelt SWO
 mit enviaM und enviaNetz zur Übernah-
 me der Stromnetze durch SWO. Die no-
 tarielle Beurkundung des Kaufvertrages
 erfolgte am 15.09.2011.

Nach Abschluss der Entflechtungsmaß-
 nahmen wird SWO ab 01.01.2012
 Stromnetzbetreiber für die Ortsteile
 Rothenthal und Blumenau. Die Verträge
 aller Kunden mit ihren Stromlieferanten
 bleiben von der Netzübernahme un-
 berührt. Für Neuanschlüsse, Anschluss-
 ändereungen, Leistungserhöhungen und
 Schachtscheine wird SWO der neue
 Ansprechpartner.

Eine gemeinsame öffentliche Bekannt-
 machung von enviaNetz und SWO zum
 Netzübergang erfolgt noch im
 Olbernhauer Reiterlein.

Wolfgang Dobrzynski

Vom 21.10.2011 bis zum 11.11.2011
 können in der Galerie Am Alten
 Gaswerk die Exponate von Sylva
 Prchliková besichtigt werden. Die
 Malerin widmet sich der naiven Kunst
 und findet ihre Inspiration bei
 Spaziergängen und in Alltagssitua-
 tionen. Sie fühlt sich in Bezug auf
 Perspektive und Farbkomposition kei-
 nerlei Konventionen verpflichtet. Das
 Spiel mit Farben und der Blick auf
 Details wird bei ihr durch Poesie beflü-
 gelt. Seit 2007 beschäftigt sich Frau
 Prchliková auch mit der abstrakten
 Kunst und ist gespannt, wie die
 Betrachter reagieren werden. Freude
 und schöpferische Erfüllung an der
 Arbeit hat die Künstlerin auch bei der
 keramischen Gestaltung. Die von ihr
 erschaffenen Stücke dienen keinen prak-
 tischen Zwecken sondern nur der
 Betrachtung und Freude. Ein Besuch der
 Ausstellung ist äußerst lohnenswert und
 wir laden dazu herzlich ein.



*Kommt
 vorbei!*

SILBERSTROM

**Energie
 aus Ihrer
 Region!**

Havariedienst:

Abwasser: 037360/66 00 22

Strom: 037360/66 00 55

Gas: 037360/66 00 66

Wärme: 037360/66 00 77